


سال دوازدهم براى شما سال غريبى است و چرا؟
 رسيدن به دانشگاه؛ بلكه به يك دليل مهمهتر. بهزودى متوجه خواهيد شدكه ديگر مثل زمانى كه دانشآموز يازدهم بوديد، حرف نمىزنيدو و حتى مثل سال قبل راه نمىرويد.

 حالا بياييد از جايى ديگَر به همين موني اني
 نمى چذير يد و راضى بها استدلال هاى سطحى نمى شويد. عميق مىشويد. عين چاه عميق!
 شمادرونتان چنين مىشود: عميق!










كتابهايمان يادگرفتهايد رابتوانيد در دانشگاه نيز بهكارگيريد.ر
دانشجوى آينده، سلام!

## وحيـدتمنا

## متفمئمولفـ

هزار گونه ادب، جان ز عشق آموزد
كه آن ادب نتوان يافتن ز مكتبها
سخن اين است كه ادبيات، ميؤ شيرين عشق است ون و و كسى را ا اگر سوداى اين ميوه است، بايد به باغ
عشق در آيد و از درختان يربار آن ادب و معرفت بحين آريند.



در اين دم لذت ادبى زاده مىشود.

 از طرفى در ك متن و كشف سخنان ينهان و ولايههاى زيرين آن، بهمانند حل معادلهاى كهنه، شيرين است.

ادبيات در مدرسه يكى از درسهايى است كه نبايد فقط براى گرفتن نمره يا يا درصد بالا زدن در كنكور

 تنها نمونه و گامى بسيار كوحِى است در آين اين مسير. در گام اول
ا. درسنامهها طبق تقسيمبندى كتاب درسى در سه قلمرو آمد و هر متن از سه زاويه
 درسنامهها تا حد ممكن جامع و و مفصل است است. سَ. تلاش كرديم كه هر مطلب زبانى يا ادبى را هم در تستها و و هم درسنامهها با دليل ذكر كنيم؛ نه كزارش دهيم و در شرح آن خساست كنيم.

 در پِاسخنامه كنجانده شد.








در امتحان نهايى هم به موفقيت بر بيديد.
در بايان سپاس داريم از همهُ دوستان زحمت كش در واحد توليد و تأليف مشاوران آموزش كه حاصل رنجشان اكنون در دستان شماست.

## شاد مانيدوسراڤراز


v
$q$
ri
$\mu$
$\varepsilon \mu$
$\Delta \mu$
sH
$\mathrm{V}^{\mu}$
$\wedge \varepsilon$
$9 \vee$
1.9

11 V
1r9
1E1
lor
IVI
IV9
1^E

19世

ستايش: ملكا، ذكر تو گويم
درس اول: شكر نعمت
درس دوم: مست و هُشيار
درس سوم: آزادى
درس پنجّم: دماونديه
درس ششم: نىنامه
درس هنتم: در حقيقت عشق
درس هشتّم: از پاريز تا ياريس
درس نمهم: كوير
درس درهم: فصل شكوفايى
درس يازدهم: آن شب عزيز
درس دوازدهم: كذر سياوش از آتش
درس سيز دهم: خوانِ هشتم
درس چهار دههم: سى میغ و سيمرغ
درس شانزّ دهم: كباب غاز
درس هندهم : خندةٔ تو
درس هجدهمم: عشق جاودانى
نيايش: لطف تو

پاسخنامةٔتشريحى


مَن تشاء) نز ديكى مفهومى دارد.
ادجى: جناس ناهمسان: غيب و عيب / تضاد: بيش و كم؟ بكاهى و بيفزايى / تكرار : تو، همه / واجآرايى: تكرار صامت ("ى) و (هه)


فكمى: يكتاير ستى و ستايش پرورد گار مايئ نجات از آتش دوزخ است. / اميد به رهايى از آتش دوزخ
ادبـى: تناسب: لب و دندان / ايهام تناسب: („روى) در مصراع دوم به معنى راه و چاره است؛ اما در معنى صورت و حهره با لب و دندان تناسب دارد.
زبانى: سنايى: تخلّص شاعر است؛ سنا: نور و روشنى / مگر : به اميد آن كه، شايد كه / /* روى: مجازاً چحاره، امكان، راه

با توجه به همراهى جفتوازءها، املاى كدام وارَ نادرست است؟
»فضل و كرم، ثنا و ستايش، حكيم و دانا، شبح و مانند، وهم و خيال، عز و جلال، غيب و آشكار، سناى و روشنى"





فكمى: نعمتهاى خداوند بیشمار است و شكر اين نعمتها را كغتن خود موجب افزايش نعمت است. / شكر نعمت نعمتت افزون كند
 برمى آيد / تلميح به آئَ (الئن شكرتم لأزيدنكّمم: اگر سياس گوييد بر [نعمت] شما مىافزايمر). زبُنى:

 حذف فعل در جملةَ ((منت خداى را [است]) به قرينهُ معنوى و در جملههاى ((به شكر اندرش مزيد نعمت [است])، (امفرح ذات [است]) و (ابر هر نعمتى شكرى واجب [است]) به قرينهٔ لفظى صورت گرفته استه است


## حذف فعل:

- كاهى در يك جمله، فعلى را مىآوريم و در جملdٔ دوم مجبوريم همان فعل را بهكار ببريم؛ اما تكرار آن ملالاور مى آشود؛ در چنين

 بر مى آيد مفرِّح ذات [است].



> بنده همان به كه ز تقصير خويش
*غير از فعل، ساير اجزاى جمله هم به همين دو شكل مىتوانند حذف شوند.
( نیهـرينه در كدام يك از ابيات زير حـذف صـورت نگـرفته است؟

$$
\begin{aligned}
& \text { 1) اگر هسـت مـرد از هنــر بهـر هوور } \\
& \text { كنه بنده كـرده است و او شرمسار }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { تن بىسرت را كه خواهد گريست؟ }
\end{aligned}
$$

> ٪
> ¢ (F) بدو كفت خندان كه نام تو حيست؟

 معنوى است: به خدا قسم [ميخورم]. هميشه به سو كندها دقت كنيد. در گزينهُ + هيج گونه حذفى ديده نمى شود.

$$
\begin{aligned}
& \text { از دست و زان كه برآيد }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { بنده همان به كه ز تقصير خوريش }
\end{aligned}
$$

فكمى：كسى نمىتواند آن گونه كه سزاوار و شايستهٔ خداوند است، شكر او را به جاى آورد．／عذر به خاطر كوتاهى در بندگى و شكر گزارى

 انكارى ：از دست و زبان كه بر آيد؟：از دست و و زبان كسى بر بر نمى آيد．
 بند كان من سپاس گزارند．／عذر：يوزش／ورنه：وگرنه／حذف به قرينهُ معنوَى：سزاوار خداونديش كس نتواند كه［شُكر］به جاى آورد．

## باران رحمتِ بى حسابش همه را رسيده و خوان نعمتِ بىدريغش همه جا كشيده．

|  |  |
| :---: | :---: |
|  |  ： <br>  |
|  |  |

پرددٔ ناموسِ بندكَان به گناهِ فاحش ندرد و وظيفءٔ روزى به خطاي مُنكر نبُرد．
فكَم：خداوند آمرزنده و ستّار العيوب است．
ادبـى：تشبيه（اضافهُ تشبيهى）：ناموس و آبرو به بردده تشبيه شده：وظيفهُ روزى：تشبيه روزى به وظيفه（دقوق ماهيانه）／سجع ：ندرد و ونُرد／كنايه： （＂رْردؤ كسى را دريدن）كنايه از رسواكردن و برملا كردن راز او／تناسب：كناه خطا

 و ونشانهُ مغعولى آن حذف شده است．

 خرمايى بَه تربيتش نخل باسق كَشَته．

فكمى：خداوند تمام اجزاى طبيعت را پرورش داده و بدين گونه نعمتهايش را برای انسان آماده ساخته است．




 ربانى： ，رنگ سبز كه در جواهر سازى استفاده مىشود．／／رشا

 ＂米 عسل خالص／ש丷فايق：بر گزيده، برتر／نخل：درخت خرما／／باسق：بلند

> به انواع »را«« و معانى مختلفى كه مى تواند بگيرد دقت كنيد :

كه با ناز كل رؤيا شكفتى（پֶه كسى را؟ تو را وُرا نام تهمينه سهراب كرد（او را نامي：نام او）





$$
\begin{aligned}
& \text { تا تو نانى به كف آرىّ و به غفلت نخورى } \\
& \text { شرط انصسـاف نباشد كه تو فرمان نبرى } \\
& \text { ابر و باد و مه و خورشيد و فلك دركارند } \\
& \text { همه از بهر تو سرگشته و فـــــرمانبردار }
\end{aligned}
$$

فكَى：خداوند همةٔ هستى را در اختيار انسان قرار داده و نعمتهاى زيادى به او عطا كرده است؛ وظيفة انسان است كه در برابر اين همه نعمت فرمانبر دار و مطيع خداوند باشد و زندگى را به غفلت نگذراند．
 مجاز از همة هستى؛（پنان）مجاز از روزى و نعمت؛（„كف）مجاز از دست／دست／كنايه：（（به كف（دست）آوردن）كنايه از كسبكردن زبانىّ：از بهر تو：براى تو／انصاف：عدل، داد

$$
\begin{aligned}
& \text { در خبر است از سَرور كاينات و مَفخر موجودات و رحمت عالميان وصَفوَت آدميان و تَتمّمَّ دَور زمان، محمد مصطفى، صلى الله عليه و آله و سلَّم. }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { بَلَغ العُلى بكماله، كشَفَ الدَجى بِجَمالِّهِ }
\end{aligned}
$$

> كنه بنده كردهست و او شرمسار
> كـــرَم بين ولطف خـــداوندكار

فكّى：بنا به فرمودة رسول خدا（ص）هر گاه كه بندهاى توبه كند و به در گاه خدا روى آرد، خداوند شرم مى كند از اين كه او را الجابت نكند．يا ملائكتى قد استحييتُ من عبدى ．．．＝كرم بين و ولطف خداوند كار／／كنه بنده كردهاست ور و و او شرمسار

 بر او و بر خاندان او درود بفرستيد．يا ملائكتى قد استحييتُ من عبدى و ليس له غيرى فقد غفرتُ له：ایى فرشتگان من، شرم كردم از بندهام و او كسى جز من ندارد؛ پس او را آمرزيدم．













عاكفِان كعبئ جلالش به تقصير عبادت معترف كه：ما عَبَدناكَ حَقَّ مبادتكَ، و واصفان حليهٔ جمالش به تحيّر منسوب كه：ما عَرَفناكَ حَقَّ مَعرفَتَكِعَ

 معرفتى：تو را آنكونه كه بايد نشناختيم． ادبـى：تشبيه（اضافهٔ تشبييعى）：كعبهُ جلال؛ حليهُ جمال／سجع（ترصيع）：عاكفان كعبهٔ جلال و واصفان حليهُ جمال؛ ما عبدناك حق عبادتك و ما عرفناك حق معرفتك
زبانى：畨



## 

## بر نيـــايد ز كشـــتغــان آواز

گر كسى وصف او ز من پرسد



 از دست برفت!
كان سوخته را جان شد و آواز نيامد كان را كه خبر شد، خبرى باز نيامد ای مرغ سحر! عشق ز پروانه بياموز

اين مدّعيان در طلبش بىخبراناند اين مدّعيان در طلبش بى بـبراناند

فكَى: از خود بى خود شدن عاشق / كسى از عاشق راستين خبرى نخواهد شنيد. / رازدارى عاشقّانه


 پروانه؛ / تشخيص (و استعاره): خطاب به مرغ سحر؛ الگوى عشق بودن پروانه / تضاد بـيخبر و خبرشدن





 كه ادعايى مى كند؛ در اينجا منظور مدّعى عشق است.

## $\Longrightarrow$ Wanan

در گروهوازههاى زير، املاى چند وازه نادرست است؟




> (P) شش
> ٪
> (Y) سه
> (1) جهار

پاسخخ: گَزينهُ سا
 و نصيب) $\leftarrow$ بحر (دريا)، نذر (شرط و پیمانن) $\leftarrow$ نظر (نغاه)

## 45 <br> -

اسلوب معادله در بيت „چه غم ديوار امت را كه دارد چون تو پشتيبان // چه باك از موج بحر آن را كه باشد نوح كشتيبانه،

 ثمرت اين تجربت آن بود كه همه روز گرسنه بماند.
"Nuيه 9

> فكَمى: تجربة ناقصن يا نتيجةٔ نادرست گرفتن از تجر بههاى روز گار مائ شكست و ناكامى است.

 مىديد، میبرد، نمىييوست / ثمرت:حاصل، نتيجه

با توجّه به معنى، املاى كدام وازه صحيح نيست؟
49) حاصل (نتيجه)
( ${ }^{\mu}$ ثمرت (نتيجه)
(Y) فرو گزاشت (رها كرد)

1) بط (مرغابى)

پَاسِخ: گَزينهُ
״״گَاشخن") به معنى قرار دادن، وضع كردن، اجازه دادن و رها كردن است و (״گزاشتن) به معنى بهجا آوردن، ارائه كردن.




الف) از دست و زبان كه بر آيد


 ب) يردهٔ ناموس بندكان به كناه فاحش ندرد. (كنايه - استعاره)
 (ای مرغ سحر عشق ز بروانه بياموز


| - 1 | ¢رك |
| :---: | :---: |
| عا | الف) دعنى 9 دفهوه0 |
|  | (VY |
|  |  |
|  | ب) بار ديگرش به تضرّع و زارى بخواند. |
|  | 11.1. در هر يك از عبارات زير، مفهوم قسمتهاى مشخص. |
| (9Voluc)- - (8) |  |
|  | ب) تخم خرمايى به تربيتش نخل باسق كشته. |
|  | 19. معنى و مفهوم مصراعهاى زير رابنويسيد. الف) اين مدعيّان در طلبش بيخ بير انـند |
|  | ب) نتوان وصف تو كنتن كه تو در در فهم نكّنجى <br>  |
|  | د) همه از بهر تو سر گشته و فرمانبردار |

## عز نمره

ب) درى دطلب

مفهوم قسمت مشخصشده در بيت زير چيست؟ (ها/•) . " ا"آ. منظور از "بىدل" و "بىنشان" در بيت زير چيست؟ (انصره) („گر كسى وصف او ز من پرسد
(YY. مفهوم مشتر ك ابيات زير رابنويسيد. (انمره)
نتوان شبه تو كغتن كه تو در وهم نيايى بى دل از بی نشان چهِ پرسد باز الف) نتوان وصف تو گغتن كه تو در فـرم نگنجى ب) گر كسى وصف او ز من پرسد

WM. منظور از مصراع "اتا تو نانى به كف آرى و به غفلت نخورى" جيست؟ (ه//.)

ه٪٪. عبارت "خوان نعمت بىدريغش همه جا كشيده" به كدام صفت الهی اشاره دارد؟ (ه/٪)

## surstantice：！

قَلمـرو ز بـان؛ الف）وارڭكان و املا
\＄
هـ ارمغان، بخشنده، سزاوار، پاداش كار نيك
■ ها هديه، كرم، لايق، يآاشاش كار نيك
© هـ هديه، سخاوت، لياقت، كيفر

مriv ＂（إوييدن ：رفتن）－（انابت ：يشتيبانى）－（تاكى ：زر）－（فضل ：كرم）－（وهم ：خيال）－（موسم：مراسم）－（منّت ：نيكويى）－（قدوم ：قدمها）＂ （ ）جهارم

سه

（®）（فايق：برتر）（فاحش：واضح）（ورق：برى）
چجو روغن تَر ترفت از ما عصاره（شيره）
نبات از مهر بر پا ياى ايستاده（كيّاه）
رشتهاى يود و رشتهاى تار است（مقرى
غم خود چهسان نهادى به دل هزار هارياره（شادى）
د
（1）





■ ز ما اينجا همى كنجاره（نخالdٔ كنجد）ماند جها ® هر كسى را وظيفه و عملى است


در بند آن مباش كه نشنيد يا شنيد


وحشى（تخلص شاعر）كه هميشه مييمان است
هـ رسيد مرّده كه آمد بهار و سبزه دميد ®® بر خوان وظيفهُ تو شاها
آزاد باش تا نفسى روزكار هست

اT．معنى كلمات مشخصشده در بيت زير بهترتيب در كدام گزينه آمده است؟
قسيمٌ جسيمٌ نَسيمٌ وسيم＂

（®）فرمانروا، صاحبجمال، خوشاندام، داراراى نشان پيامبرى
团 فرمانبر، زيبا، خوشاندام، خوشبو
KYY．معنى چچند كلمه نادرست آمده است؟
（باسق（بنلد）، انابت（بازگَشت）، قدوم（قدمها）، تقصير（كناه）، مُمِّ（يارى）، ،رّاش（فرش كستر）، ووييدن（تلاش）، واصف（ستاينده）＂

田
س
ه ＂ץّ．در كدام گزينه غلط املايى هست؟
كه جهان ميزبان خرّم نيست
ثنا گَفتم جرا نفرين شنودم؟
 منصوب به آشيانئ تو

ه
FMF ＂اعزّ و جل－اعراض و روى گردراندن－شبه و همسان－مفرّح و فرحانگيز－سفوت و بركزيده－تهفه و ارمغان－حليه و زيور－تضرع و زارى＂

د
（1）

هها．در گروهكلمات زير چند غلط املايى وجود دارد؟ ＂طريق انبساط－قربت و نزديكى－مفرح ذات－خوان نعمت－خلعت نوروزى－عسارة تاك－مهد زمين－بهر مكاشفت－قصد و نيت－عابد و آكف＂囲

سه

در كدام بيت غلط املايى وجود دارد؟

كه بر كريز بود موسم فراغت ما ما
از كَرد ظظلم چجون نشود صاف روزگًار
همچحو بت سينه بر آب انداخته
برى از شبه و مثل و جنس و همتا
كز تو اعراض مى كند ابليس
مرا اين واقعه بس مشكل افتاد
ب）دسـتور زبان
(1) انديشه كنم كه وقت يارى ■ هـ هـ سنايى به شعر بندئ دركاه او او هـ نهال خوشثمر رهگَذار طفانانيم ©
در كدام بيت غلط املايیى وجود دارد؟ ① شد روان از بادبآن رير ساخته

ته تو چانى به حيلت و تلبيس
（1）دلم بردى به جانم قصد كردى

ا＾＾＾．نقش دستورى كلمات مشخصشده در كدام گزينه نادرست است؟


هـ هرختان را به خِعت نوروزى قباى سبز ورق در بر بركَرفته．（مضافّاليه） © بار ديگرش شب به تضّرع و زارى بخواند．（قيد）


الها در متن ״هر عنفوان جوانى، چنان كه افتد و دانى، با شاهدى سرى و سرّى داشتم ．．．اتفاقاً به خلاف طبع از وى حر كتى بديدم كه نٍسنديدم．دامن ازو
دركشيدم و مهره برجيدم．＂چجند وازه در جايگاه سجع قرار دارند؟


اهr
رى بـ بوى كل، كلاه شكوفه، خلعت نوروزى
®® فراش صبا، خوان نعمت، نخل باسق



صد نامه نويسند و جواب از تو بخواهند（اغراق） خواب مى گيرد و شهرى ز ز غمت بيدارند（يارادادوكس）
® عجب از چشم تو دارم كه شبانش تا روز

ه رازم چو شمع بر همه آفاق گشته فاش روزگارى اين غزالان را شبانى كردهام（استعاره）

كه تاج رفعت از اين رهكَذر توانى يافت اين روح، نهان در نفس مريم صبح است است موى سفيد گشتئه ما تازيانه است اول چرا به كنج قفس بال من شكست؟

مَرَ از آتش دوزخ بوش روى رها رهيى تا تو نانى به كف آرى و و به غفلت نخورى كز عهدة شكرش به درآيد وان كه ديد از حيرتش كلك از بنان افكندهاى
هـ كس زبان چشم خوبان را نمىداند چو من
هها. در كدام بيت تعداد تشبيهها بيشتر است؟
© غبار دامن صحراى خاكسارى شو
ه روشنگر آيينئ دلها دم صبح است
هـ بر توسن سبكرو پا در ركاب عمر
هـ هر سِتى فتنهاى كه رها شد ز دست چرخ
® هائُ ابر بهارى را فرموده تا بنات نبات در مهد زمين بيرورد．



آرايههاى »تشبيه، مراعات نظير، مجازی＂در كدام

ه⿴囗⿰丿㇄ زانَّه كه مرا روى تو محراب نظر شـد
■ ها ها گر داند زليخاى صبا
（1）ما سايئ آفتاب عشقيم



■ا استعاره، حسآميزى، مجاز، حسر، حسن تعليل

نمىكند كه من از ضعف نايديدارم
از دست زبانها به تحمّل چو ستونم
صبحدم بر يوسف كل بيرهن
تن جام جم است و جان ما جم
قلمـرو فكــرى (قرابتـ معنايع)
－\＆．كدام گزينه با مفهوم مصراع نخست بيت »لب و دندان سنايى همه توحيد تو گويد／مگر از آتش دوزخ بودش روى رهايى＂تناسب مفهومى دارد؟ كه صنعش در وجود آورد ما را را （1）ثنا و حمد بى يايان خدا را را
 مرغ تسبيح توى و من خاموش
حمد و ثنا مى كند كه موى بر اعضا

اء．مفهوم بيت »＂نتوان وصف تو گفتن كه تو در فهم نگنجى／نتوان شبه تو جستن كه تو در وهم نيايى＂در كدام گزينه آمده است؟


> هم ز درش دست دتهى بازگشت
> پايهُ تخت ملكوتش ابد
> هم به اميد تو خداى آمديم
> آن كه محبوب من است از همه ممتاز آيد
> نه در ذيل (دامن) وصفش رسد دست فهمه
> بصر منتهاى جمالش نيافت
> كه هيج مرغ نداند به وهم خويش زبانـي نه فكرت به غور صفاتش رسيد
> 四 زندئ نام جبروتش احد

$$
\begin{aligned}
& \text { YY. مفهوم كدام كزينه متفاوت است؟ }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { 回 بشر ماوراى جلالش نيافت } \\
& \text { هـ } \\
& \text { هـ هـ آدراكَ در كُنه ذاتش رسيد } \\
& \text { ره ره نوشت (طى كرد) } \\
& \text { (1) وهم تهى يای بسى ره نوشت (طى كرد) }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { تهن أدراى در كمّ ذاس رسيد }
\end{aligned}
$$

مردم كوتهنظر در غر غم بيش و و كماند
كاه يكى را ز گَّه به دار كند
نهد بر سرش بر ز گوهر كام كاه
■ خاطر آزادكان بند كم و بيش نيست
هـ كاه يكى راز
（T）جان فداى نفس نادر مارمردانى باد
®
¢．مفهوم بيت »عاشقان كشتگان معشوقاند／برنيايد ز كشتگان آواز＂در كدام گزينه است؟
از كشتؤه شمشير تو آواز نيايد
『 ا با تير غمت لب به شكايت نتَشودم
زنده به جانند و ما زنده به تأثير او

> از معرفت خبر نشد آن را كه لال نيست ® مفهوم كدام گزينه متفاوت است؟
> مهر كردند و دهانش دوختند
> كان شوخ سربريده، بند زبان ندارد
> ■ هركه را اسرار حق آموختند
> ته تر خود رقيب شمع است اسرار ازو بيوشان
> هـ اهل معنى يك قلم در ضبط اسرار خودند

$$
\begin{aligned}
& \text { هـ كشتئ معشوق را درد نباشد كه خلق }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { צو. مفهوم عبارت »باران بیحسابش همه را رسيده و خوان نعمت بىدريغش همه جا كشيده. در كدام بيت ديده مىشود؟ } \\
& \text { كه سيمرغ در قاف روزى خورد }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { \&V }
\end{aligned}
$$

> ب) بازيجهٔ دور آسمانم چه كنم؟ كه صد طوفان نوح از عهدماش بيرون نمين نمى آيد جون كه ز دست من بشد دامن اختيار من
> ج) نزد اين گريهها بر آتشم آبى و دانستم د) لاغ (شوخى) مكن كه خسروا، دامن خود ز من مكش + د، الف، د، ب
> (الف، ج، ب، د
> جا ب، ج، الف، د
> ■ جه الف، د، بـ
> مفهوم كدام گزينه متفاوت است؟
> عذر به دركاه خداى آورد
> (1) بنده همان به كه ز ز تقصير خويش كه جرم آمد از بندكان در در وجود هـ خاوند نتَردد ز دنبال بخشنده باز
© جراغ يقينم فرا راه دار

$$
\begin{aligned}
& \text { ■ تا در دهان زبان بودم در زبان مرا }
\end{aligned}
$$

كفت بلبل چو مردم هشيار
هـ شكر انصاف بر زبان بهار
كه كفتئ سخنت مى برند دست به دست
© $\ddagger$
V．V．عبارت زير با كدام بيت قرابت مفهومى دارد؟ آن
» کكت به خاطر داشتم كه جون به درخت گل رسم، دامنى پر كنم هدية اصحاب را．جون برسيدم، بوى كلم جنان مست كرد كه دامنم از دست برفت．＂
عاششقى سوختهخرمن جو زا زليخا برخاست
تا به چوكان كه درخواهن فتا فتادن كوى دوست
چون بديديم زبان سخن از كار برفت
به مصر آ تا يديد آيند يوسف را خريداران
（艹）صورت يوسف ناديدهصفت مى كرديم

$$
\begin{aligned}
& \text { باز آمد و اكنون خبر از خويش ندارد } \\
& \text { از ميان جمله او دارد خبر }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { ديگر به من زار كه آرد خبر تو؟ } \\
& \text { مفهوم كدام بيت با ساير ابيات متفاوت است؟ } \\
& \text { تو رسانى اميد ما به يقين } \\
& \text { نه در جا و ونه بر جايى هميشي } \\
& \text { بر تو پوشيده نيست راز كسى } \\
& \text { هم نامهٔ نانوشته خرانى } \\
& \text { ■ (1) قاصد ز برم رفت كه آرد خبر آر از يار } \\
& \text { آن كه شد هم بى خبر هم بی بیر آر } \\
& \text { \# خبر از درد ندارند طبيبان زنهار }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { مفهوم كدام بيت با بقيه متفاوت است؟ } \\
& \text { نها انديشه بشناسِ او او را كه جون } \\
& \text { تنگگميدان ز كنه وصغش فهر } \\
& \text { از شركت مشابه و از شبهت نظير } \\
& \text { در ره كنه او تو ما حيران } \\
& \text { (1) إى نهاندان آشكارابين } \\
& \text { هـ نهان و آشكاراريى هميشه }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { (®) هم قصأ نانموده دانى }
\end{aligned}
$$

هـ سستجولان ز عزّ ذاتش وهم
هـ دانستم از صفات كه ذاتت منزه است
© عقل مانند ماست سركردان （ar Cuj．Crıル）
（9a cöu．Crرル）

> مفهوم كدام بيت از مفهوم بيت زير دورتر است؟ .VF اهاز دست و زبان كه برآيد (1) تا قيامت سخن اندر كرم و و رحمت او هـ شكر انعامت اكر كوييم هم


(1) بازم به نازى شاد كن ای نازنين دلدار من مرهم ز زخم عشق نه بر سينئ افكار من
خطى كه مُهر ندارد قبول ديوان نيست

ه ه به بزم عشق مياريد سينهاي بى بیاغ
هـ به همر اين ذره نآيزي بنواز دلم را رشك خورشيد فلك ساز

II•VV مفهوم كدام بيت از مفهوم ساير ابيات دورتر است؟
ز لطفت يرتوى دارم گَدايى
■ ندارد راه فكرم روشنايى
روشنايى دهد انجمن را را
■ هـ هر كجا آتشى برفروزى
كه به بيند اين راه باريك را را
(
به لطف آن روز را فيروز گَردان
ه $\ddagger$


تصور به نزد تو گَم كرده راه
هركه را هم جو خر خرد مشعلهدارى باشد
خرد را درين بار كه بار نيست
مرا از فضل، راه راست بنماى

■

四
©

> I.l... در كدام بيت مفهومى متفاوت با ديگر ابيات وجود دارد؟

تحو اخترى به سوى خرد رهبر عقل را سررشته گم در در راه تو خرد كم كرده ره دل نايايايدار بماند تا ابد در تيرهر رايى

■ طبعى كه راه گَم كند او را تو四 ای خرد سر گشته در كاه تو تو
هـ هـ رهى دور است و و منزل نايديدار ©
 كجا كنجد به وهم آدمىزاد
مهر زده بر دهن انبيا

فضل او فضل است بيرون از شمار
يكى كنج گردد ير از خواسته
(1) كسى كاو آدمى را كرد بنياد هـ حرف كمالش ز خط كبريا
هـ لطف او لطف است بيرون از عدد ®

## ا^^1•|مفهوم كدام بيت از ديگر ابيات دور است؟


همه اسباب دنيا هيع كردد يك سايه ز لطف بر من انداز
ره تو نمايیى كه تويى رهنماى مرا لطف تو مى بايد دگَر هيّع ه آن دم كه مرا به من دهـى باز


(c) $\qquad$



(1) تحفئالاحرار، گلستان، غزليات شمس


"ارد حياط كوجِى پإييز در زندان (اخوان ثالث)، اخلاق محسنى (واعظ كاشفى)، لطايفالطوايف (محمد عوفى)، شلوارهاى وصلهدار (رسول پرويزى)، داستانهاى دلانگگيز
فارسى (جلال متينى)، من زندهام (معصومه آباد)، دريادلان صفشكن (مر تضى آوينى)"


 تيرانا (مهر داد اوستا)، مائدههاى زمينى (مهستى بحرينى)، ديوان غربى - شرقى (ريحارد باخ)، يِيامبر و ديوانه (ع. پاشايی)"
سه

ريا
园
(1) شش شـ

(1) يرندایى به نام آذرباد، قصههاى دوشنبه، ماه نو و مرغان آن آواره، پيامبر و ديوانيانه



1.99. در كدام گزينه نام پديدآورندگان همة آثار درست آمده است؟






© © نظامى، اصغر رباط جزى، مجيد واعظى، سنايى
田 تلستان، ليلى و مجنون، مرصادالعباد، فيه ما فيه
(®) فرهاد و شيرين، مثنوى مولوى، تمهيدات، اخلاق محسنى


ا.191. بهترتيب كدام آثار »منظوم، منظوم، منثور، منثور " هستند؟
(1) بوستان، الهـكنامه، تحفئالاحرارار، كليله و ومنهن
\#® شاهنامه، تذكرةالاولياء، قابوسنامه، بهارستان
 رفته و با توجه به همراهى ساير وازهها بايد معنى كرد．
（درْ
 كسى باشد．（كزينة 1）
 او اطاعت مىشود（حذف كزينههاى و و 1）．وسيم نيز به معنى داراى نشان بيامبرى است، نه خوشاندام（حذف كزينة r）

（3زينة（）（3）（منسوب）صورت درست نوشتارى است（به معنى نسبت دادهشده．）

 اكْ و افشر 0）، بر（قسمت، نصيب）ث بحر（دريا）، آكف $\leftarrow$ عاكف（گوشهنشين، همزخانوادة هعتكف، اعتكاف）
 مدح،（（سنا）：روشنايى و نور．）
 به مفهوم جمله و همراهی وا⿰夫见（1آب）،

 זا：در بر درختان به خلعت نوروزى قباى سبز ورق كرفته．




 مضافُّاليهى دارد．كزينهُ ا：كويش




 انجامد كار $\leftarrow$ پيش ازَ آن كه كار من به ديوانگى انجامد． هـ مشـاوره：

 اول، مرتب كردن جملههاست و قدم بعدى معنى كردن آنـي آنها．حالا با خيال راحت نقشهاى دستورى را ييدا كنيد．
（ب）
 يافتن محل اصلى ضمير در ييدا كردن نقش آن آن اهميت دارد．برا برويم سراغ مفهوم：شاعر مى خواهد بكويد كه ارخم گيسوى تو دامِ دل صاحبنظران است）؛ ؛ پس（ات）، متعلق به گییسو است．
 جمله را مرتب كنيم، قبل آن حرف اضافه مى آيد：：كر دهيم ره．．．． راه دهی ．．．ضماير متصلَ در ساير كزينهها نتش مضافُّ الييفى دارند：ا．كوشت
 مضافُّاليه）f．خوشيد بلندش
（قز




## آزمون تشريحى

ا．الف）ثنا：حمد و ستايش ب）شبه：ماند（همخانواده：شبيه، تشبيه）ج）ممد＂： مددكننده، يارىرساننده／مفرّح：شادىبخش، فرحانگيز د）ناموس：آبرو، شرافت／فاحش：آشكار، واضح
r الف）صبا ب）خوان ج باسق
rr حيات（زندگى）
هـ ا－ترادف r－تناسب r－تناسب r－ترادف

 مراقبت：مضافُاليه／بحر ：متمّم بنده كنه كرده و او شر مسار است．
 مصراع دوم بين دو جمله آمده و حـرف ربط همربايهساز است． كزينةٔ ז گفته［است］C ماضى نقلى
ll الإيهام：توام راه نمايى：ا－تو راهنماى منى r－تو آن راه را به من مینمايىى

 فرش زمرّدين：استعاره از كياهان／دايهٔ ابر：اضافةٔ تشبييى／ههد زمين： اضافأ تشتبيیى

الف الف）سجع：حيات و ذات ب）كنايه：（إردددرى）كنايه از رسوا كردن و برملا كردن راز كسى
مرغ سحر：مدعى عشق／／روانه：عاشق راستين وارڭان سجع：فايق－باسق
الف）اطاعت و بندگى او سبب نزديى شدن به او میشود．ب）دوباره با التماس و زارى او را صدا میزندي الف）از خود بیخود شدم（يا اختيارم را از دست دادم．）ب）تبديل به نخل بلند شده است．

 كم و كهها را زياد كنى（به كسى ببخشى يا از او بییيرى）د）همه حيران و وا هطيع تو هستند．

> امْتى كه تو يشتيبان و حامى آنها هستى، هيج غم و ترسى ندارد.
> بىدل: عاشق، عارف / بـنشان: خداوند
> مفهوم مشترك: ذات خداوند براى بشر قابل دركى و وصف نيست. . .
> رازدارى و خاموشى
> بخشش عام و همكانى ديده مىشود.

## پر سشهمای چهارگز ينهای

．
 r ${ }^{\text {r }}$


PA ．M8 بيت）هر وارْ ممكن است معانى مختلفى داشته باشد و در كتاب درس درسى، تنها يكى از معانى（وظيفها）نوشته شده است．
(الب و دندان سنايى؛ يعنى همهٔ وجود سنايى توحيد
 هـم خدا را ستايش مى كنده) سازگارى دارد.
 بيت كزينة أ، مفهومى عانشقانه و غنايى دارد و عجز عاشق در برابر معشوق را بيان مىكند.


 من تشاءs) اشاره دارد كه خداوند هر كه را بخواهد عزيز و و هر كه را بخراهو بهد، ذليل مى كند. در گزينةٔ $\uparrow$ فقط به بخش اول مصراع؛ يعنى (همهه بيشى تو بكاهى)، اشاره دارد.
 عوض مدّعيان عشق، هياهو و قيل و قال دارند.
 شد اعتراضى نمى كند. / گزينةٔ ب C عاشق دوست دارد كه به دست معشوق بميرد.


"رْ


 (ب) همةٔ اين كنايات در متن درس نخست آرين آمدهاست.
 كناه خواستن، اشاره دارند. بيت

 (3) زبانش قادر به بيان آن نخواهد بود. بـى خبرى عارف وا واقعى از عالمِ جان در عين خبردار شدن كه نوعى تناقض در آن است است.
كَ
 را انيز بايد از همان بجويىى.
 در عين حال نمى توانى بكُويى كه كجاست. در عين آشكارى آثار و تجليات او،

(3) مانند مى داند، در حالى كه ابيات ديگر به ناتوانى عقل و انديشه در شناخت خداوند و ذات و كنه (باطن) او اشاره دارند.
 است كه هيجكس نمى تواند نعمت و الطاف خداوند را بشمارد، درحالى كـلى كها بقية ابيات وصف ناتوانى بنده از شكر كزارى خداوند است است
 است. بقية ابيات به توصيف بهار و طراوت و شكوفايى روز دوزار ريرداخته است.
 را مظظر رحمت خدا مید داند؛ در حالى كه در ايايات ديكر از رحمت عمومى خخاوند - جهه بر مؤمن و جهه بر كافر - سخن رفته استا
 خداوند اشاره شده است و شاعر كرم و بخشش و و لطف را الز آن خداوند و خطا و كناه را ا از آن بنده مى داند كه در صورت سؤال نيز همين مفهوم

## درس دوث

## آزمون تشريحى

الف) والى: حاكم، فرمانروا ب) دينار : واحد پول، سكة طلا كه در كذشّه رواج داشته است. پ) خمّار: مىفروشا عنان © افسار / ذات © وجه


 قراغ منزل من (است).




 در جهان (است). در (اجه غمر) هم مى توانيم حذفى را متصور شويم؛ يعنى جه غم دارد؟ نگران تو حِه انديشه و بيم از دكرانش (است)؟

 (است) در هر دو مصراع. / كزينة ¢ ¢ C اسيران محتاج در جاه و بند (هستند).
 و باسق. شرايط سجع: دو وارَه در پايان دو عبارت يا يا دو جمله قرار بكيرند كها كها
 ץ- هر دو ويزگى قبلى رابا هم داشته باششد. اين معيار را هم به خاطر بسپاريد كه ((سجع در نثر شبيه قافيه در شعر است.)



 ياكآورى: دو واره كه يكى از سه شرط ذكر شده براى سجع را دارند، حتماً بايد در


 r- r- دانى
「
 كزينّة است براى دل. (دل مانند رِنده يرواز مى كند.)





 حشم تو را خواب می گيرد، جمعى از مردم بيدارند.







 تشبيهها: دايه ابر بهارى، بنات نبات، مهد زمين. استعاره: براى ابر بِارى جار جان

 فقط تشبيه هست: باران رحمت و خوانِ نعمت (اضافئ تشبيِىى).

 ندارد. (دست ارادت)، اضافئ اقترانى است و نبايد آن را را با اضافئ تشبييعى

 حس آميزى: نطق شكرين / نغمة حروف: تكرار (ش)، كنايه: لب گشودن (سخن كنتن) و نيز انزشت خاييدن (حسرت بردن).

با فريدالدين عطًار نيشابورى ملاقات داشته و عطار كتاب (اسرارنامها) را به او هديه داده است. همجنين سعدى و فخرا الدين عراقى شيفتئ مولانا بودند و وا ظاهراً با او ديدار كردداند.




 نظم|ند.
1/AV ادبيات غنايى بيان عواطف شخصى، حالات عاشقانه و ... است.
(1011 (1॰191. (محمد بن منوّر)، روضةٔ خُلد (مجد خوافى) و مرصادالعباد (نجم دايه) به نثر نوشته شدماند.
1.1.9. شتابزده: آل|احمد، از باريز تا ثاريس: باستانى پاريزى


## 





 سعدى شيرازى است (ردّ كزينهّ ٪).
 داستانهاى دلانگيز فارسى از زهرا كيا (خانلرى)
(9C(Y) (1.94 ه مشـاوره:
خيلى وقتها اشتباه ما ناشى از دقت و توجه كم ماست. هميشه صورت سؤال را دقيق بخوانيد. 1) بديعالزمان كه يديدآورندة (پزندكانى جلالالالدين محمده)

 است. ٪) حملةُ حيدرى از باذل مشهدى است. †) ((تيرانا) نوشتئه مهر داد اوستا


با نام ذكرشده ندارند.
 قصههاى دوشنبه (آلفونس دوده): عبدالحسين زرين كوب، ماه نوان و و مرغان آواره (رابيندرانات تاكور): ع. پاشايی، پيامبر و ديوانه (جبران خليل جران):

نجف دريابندى
 عينالقضات. در كزينٔه ب (رزندان موصل) نوشتهٔ اصغ ر رباط جزى است و در كزينَٔ 「 (روايت سنگر سازان re) از عيسى سلمانى.
ا.1.9V .
 ظهيرى سمرقندى، ((سه ديدار) از نادر ابراهيمى و (اسانتاماريايا) از سيد مهدى شجاعى است.
1-4 1 1.


 كزينة (). ساير موارد درست ذكر شدماند.
(J.V1 از خداوند مى خواهد كه آتش عشق را در دلش شعلهور كنى دند.

 نيست. / گزينة \& \& + آلودگى و رياكارى از خرقة صوفيان مى آيد و عاقلان دور از ديوانگى و سوز عاشقان هستند.
.I.VY هميشگى و وابرجاست

 „آه سوختگان") و دلَسوزان را را نبايد دست كم كرفت.
, I•VY بهكار من (محبوب و دلبر) مشغول باش.
مفهوم ساير ابيات همانند بيت سؤال ارزش سوز آتتشين و عشق را بيان مى كنند.
I.VFF طلب مى كند و اين اعطا را كرامت خدايى مىداند.
 و درصدد آبادى دلهاست كه آبادساختن دلها بر بر زندگى در بهشت و و جنت

I.VA كزينههاى ديكر به كلام و آتشين بودن زبان اشاره شده است. I.lv9 ديگر به داغدار بودن و بهرمهندى از عشق اشاره دارند. در بيت جهارم به آتشين بودن زبان و قلم نيز اشاره شدها است.
I.I.vV محفلها را روشنى مى بخشش. در ساير ابيات طلب نور و خواهش روشنايى و بينايى مفهوم اصلى ابيات است.

I•VA باشى راه خود رادر شب تاريى گمراهی، گم نمى كنى. توصيه به عقلورزى و خردانديشى است.
در كزينههای ديگر صراحتاً به ناتوانى عقل اشاره شده است.
 اجازه (بار) ورود و حضور ندارد. / /زينة ( C F شاعر در اين بيت مى كويد مرا به خاطر عجز و ناتوانىام ببخش و و خودت راه را به من نشان بان بده (اشاره به ناتوانى عقل در ييدا كردن راه درست و نياز آن به هدايت الهىى.
IV9 مانند ستارة روشن به سوى عقل و خرد راهنمايى مى كنى. كزينههاى ديگر به ناتوانى عقل در شناخت خداوند اشاره دارند. كزينة در اين راه / گزينةٔ + C C در تيردرايى و گمراهى ماندن عقل. اگر لطف خدا نباشد عقل در تاريكى مىماند.
A.1॰A. فكر و ذهن آدمى نمى تواند به درك و فـم خداوند

 اندازه و عدد است. / گزينةٔ ¢ C دلى كه آراسته و با خرد باشد مانند كنجى

است كه از ثروت پر شده است.
I•A1 سختىها و مشكلات اشاره مى كند در حالى كه بيت اول به ناتوانى اسباب دنيا در سختىها و دشوارىها اشاره دارد.



